

# 科源控股有限公司

## KY HOLDINGS LIMITED

10/F., INT'L BLDG(E), 369 SHUANGXI WEST ROAD JINHUA ZHEJIANG CHINA

### 发 票

## INVOICE

INV.NO: KY20130515-001

INV.DATE: MAY.15, 2013

SOLD TO: ASSABBAN SA  
ZONING INDUSTRIEL DU ROTON RUE DU ROTON  
N°32 6240 FARCIENNES BELGIUM

S/C NO: KY20130503-001

T.O.P.: T/T

P.O.E.: NINGBO,CHINA

P.O.D.: ANTWERP,BELGIUM

Marks&Nos.	Description	Quantity	Units Price	Amount
				FOB NINGBO,CHINA
ASSABBAN SA	PRINTING CARD	880KGS	USD16.200/KG	USD14256.00
	100% POLYESTER SEWING THREAD	580KGS	USD8.400/KG	USD4872.00
	SHOULDER PADS	40000PAIRS	USD0.110/PAIR	USD4400.00
	KINTTING NEEDLES	310KGS	USD9.600/KG	USD2976.00
	WOVEN LABEL	20KGS	USD15.160/KG	USD303.20
TOTAL: 1790KGS/40000PAIRS				USD26807.20

SAY TOTAL U.S.DOLLARS TWENTY-SIX THOUSAND EIGHT HUNDRED AND SEVEN AND CENTS TWENTY ONLY.

Note: All of the oversea bank charges must be paid by buyer.  
BENE'S NAME: KY HOLDINGS LIMITED  
A/C NO.: OSA755914715832701  
BANK'S NAME: CHINA MERCHANTS BANK OFFSHORE BANKING DEPT.  
ADDRESS: 17/F, CHINA MERCHANTS BANK TOWER, NO. 7088  
SHENNAN BOULEVARD, SHENZHEN 518040 P. R. CHINA  
SWIFT CODE: CMBCCNBS008 TLX: 420034/5 CMBHO CN  
INTERMEDIARY BANK:  
J.P MORGAN CHASE BANK, NEW YORK  
A/C NO. 544-7-11070  
270 Park Avenue, New York, NY 10017, USA  
SWIFT CODE: CHASUS33

For and on behalf of  
**KY HOLDINGS LIMITED**  
科源控股有限公司  
  
Authorized Signature(s)

# 科源控股有限公司

## KY HOLDINGS LIMITED

10/F., INT'L BLDG(E), 369 SHUANGXI WEST ROAD JINHUA ZHEJIANG CHINA

### 装箱单

INV.NO: KY20130515-001

## PACKING LIST

S/C NO: KY20130503-001

INV.DATE: MAY.15, 2013

T.O.P.:

SOLD TO: ASSABBAN SA  
ZONING INDUSTRIEL DU ROTON RUE DU ROTON N°32 6240  
FARCIENNES BELGIUM

P.O.E.: NINGBO.CHINA

P.O.D.: ANTWERP.BELGIUM

Marks&Nos.	Description	Quantity	Package	G.W/N.W	Dimension(cm)	Vol. (m3)
ASSABBAN SA	PRINTING CARD	880KGS	110CTNS	1100/880KGS	42x32.5x30	4.505
	100% POLYESTER SEWING THREAD	580KGS	58CTNS	696/580KGS	57.5x37x24	2.961
	SHOULDER PADS	40000PAIRS	168CTNS	2100/1848KGS	50x41x38	13.087
	KINTTING NEEDLES	310KGS	62CTNS	434/310KGS	42.5x30x25	1.976
	WOVEN LABEL	20KGS	5CTNS	25/20KGS	30x20x27	0.081
TOTAL:1790KGS/40000PAIRS			403CTNS	4355/3638KGS		22.610

SAY TOTAL PACKED IN FOUR HUNDRED AND THREE CARTONS ONLY.

For and on behalf of  
**KY HOLDINGS LIMITED**  
科源控股有限公司  
  
.....  
Authorized Signature(s)

# 科源控股有限公司

## KY HOLDINGS LIMITED

10/F., INT'L BLDG(E), 369 SHUANGXI WEST ROAD JINHUA ZHEJIANG CHINA

### CARGO LIST

INV.NO: KY20130515-001

Marks&Nos.	Description	Quantity	Package	Units Price	Amount
					FOB NINGBO,CHINA
REF 03-3001.063	polyester sewing thread 40/2 200m	5400PCS	6CTNS	USD0.090/PC	USD486.00
REF 03-3001.064	polyester sewing thread 40/2 200m	5400PCS	6CTNS	USD0.090/PC	USD486.00
REF 03-3001.070	polyester sewing thread 40/2 200m	5400PCS	6CTNS	USD0.090/PC	USD486.00
REF 03-3001.115	polyester sewing thread 40/2 200m	5400PCS	6CTNS	USD0.090/PC	USD486.00
REF 03-3001.119	polyester sewing thread 40/2 200m	5400PCS	6CTNS	USD0.090/PC	USD486.00
REF 03-3001.501	polyester sewing thread 40/2 200m	10800PCS	12CTNS	USD0.090/PC	USD972.00
REF 03-3001.536	polyester sewing thread 40/2 200m	1800PCS	2CTNS	USD0.090/PC	USD162.00
REF 03-3001.580	polyester sewing thread 40/2 200m	18000PCS	20CTNS	USD0.090/PC	USD1620.00
REF 03-3002.568	polyester thread spool 40/2 500m	3000PCS	6CTNS	USD0.180/PC	USD540.00
REF 03-3002.580	polyester thread spool 40/2 500m	5000PCS	10CTNS	USD0.180/PC	USD900.00
REF 03-3003.501	Polyester tube spool sewing thread 500 mts 40/2	6000PCS	10CTNS	USD0.095/PC	USD570.00
REF 03-3003.580	Polyester tube spool sewing thread 500 mts 40/2	6000PCS	10CTNS	USD0.095/PC	USD570.00
REF 07-3007.501	Elastic Thread 25m white	2400PCS	4CTNS	USD0.160/PC	USD384.00
	hard elastic black 4cm width 100m/roll	4000M	10CTNS	USD0.230/M	USD920.00
	hard elastic black 5cm width	4000M	10CTNS	USD0.270/M	USD1080.00
	hard elastic black 6cm width	2500M	7CTNS	USD0.320/M	USD800.00
	hard elastic black 8cm width	2500M	7CTNS	USD0.570/M	USD1425.00
REF 05-05430.BLACK	9MM 3 HOOKS AND BARS NOIR	2000CARDS	4CTNS	USD0.100/CARD	USD200.00
REF 05-05430.NIK	3 HOOKS AND BARS 9mm	2000CARDS	4CTNS	USD0.100/CARD	USD200.00
REF 05-429.580	zipper puller	1152PCS	5CTNS	USD0.240/PC	USD276.48
REF 05-429.570	zipper puller	1140PCS	5CTNS	USD0.240/PC	USD273.60
REF 05-439.580	zipper puller	1494PCS	6CTNS	USD0.240/PC	USD358.56
REF 05-439.570	zipper puller	1524PCS	6CTNS	USD0.240/PC	USD365.76
REF 05-535.nickel	zipper puller	1278PCS	5CTNS	USD0.240/PC	USD306.72
REF 05-535.cdf	zipper puller	1380PCS	6CTNS	USD0.240/PC	USD331.20
REF 05-535.brz	zipper puller	1620PCS	6CTNS	USD0.240/PC	USD388.80
REF 05-535.tar	zipper puller	1320PCS	5CTNS	USD0.240/PC	USD316.80
REF 05-289.cdf	zipper puller	1278PCS	5CTNS	USD0.240/PC	USD306.72
REF 05-1094.nickel	zipper puller	1422PCS	6CTNS	USD0.240/PC	USD341.28
REF 05-276.nickel	zipper puller	1200PCS	5CTNS	USD0.240/PC	USD288.00
REF 05-276.cdf	zipper puller	1200PCS	5CTNS	USD0.240/PC	USD288.00
REF 05-276.brz	zipper puller	1368PCS	5CTNS	USD0.240/PC	USD328.32
	handling charge fro zipper puller	5PCS	1CTNS	USD55.000/PC	USD275.00
REF 09-09120072	Yarn Darners 6pcs No.2/0 A1	4000SETS	4CTNS	USD0.240/SET	USD960.00

# 科源控股有限公司

**KY HOLDINGS LIMITED**

## CARGO LIST

INV.NO: KY20130515-001

Marks&Nos.	Description	Quantity	Package	Units Price	Amount
FOB NINGBO,CHINA					
REF 09-0911105	12PCS SELF THREADING	5000PCS	5CTNS	USD0.240/PC	USD1200.00
REF 09-09712	Repair needles 7pcs	3000SETS	3CTNS	USD0.380/SET	USD1140.00
REF 09-3952	Leather hand needles 0.76x39mm 1.25x52mm	4000SETS	4CTNS	USD0.240/SET	USD960.00
REF 09-1003.10	knitting needles D10.0mm L30cm plastic material	1000PAIRS	4CTNS	USD0.410/PAIR	USD410.00
REF 09-1003.3.5	knitting needles D3.5mm L30cm material:metal	1000PAIRS	4CTNS	USD0.220/PAIR	USD220.00
REF 09-1003.4.5	knitting needles D4.5mm L30cm material:metal	1000PAIRS	4CTNS	USD0.245/PAIR	USD245.00
REF 09-1005.10	knitting needles D10.0mm L40cm plastic material	1500PAIRS	6CTNS	USD0.460/PAIR	USD690.00
REF 09-1005.4.5	knitting needles D4.5mm L40cm material:metal	1000PAIRS	4CTNS	USD0.255/PAIR	USD255.00
REF 09-1005.5	knitting needles D5.0mm L40cm material:aluminium	1000PAIRS	4CTNS	USD0.290/PAIR	USD290.00
REF 09-1005.7	knitting needles D7.0mm L40cm plastic material	1000PAIRS	4CTNS	USD0.370/PAIR	USD370.00
REF 16-709.580	bag handles	300PCS	2CTNS	USD1.230/PC	USD369.00
REF 16-709.820	bag handles	300PCS	2CTNS	USD1.665/PC	USD499.50
REF 16-709.TRA	bag handles	300PCS	2CTNS	USD1.330/PC	USD399.00
REF 16-850.568	bag handles	300PAIRS	2CTNS	USD1.930/PAIR	USD579.00
REF 16-850.550	bag handles	300PAIRS	2CTNS	USD1.930/PAIR	USD579.00
REF 16-860.841	bag handles	300PAIRS	2CTNS	USD1.930/PAIR	USD579.00
REF 16-870.841	bag handles	200PAIRS	2CTNS	USD1.930/PAIR	USD386.00
REF 12-127003	30PCS EMBROIDERY THREAD BOBBINS plastic	1920PCS	8CTNS	USD0.330/PC	USD633.60
A426	metal hook small	15000PCS	1CTNS	USD0.040/PC	USD600.00
A426	metall hook bigger	15000PCS	2CTNS	USD0.105/PC	USD1575.00
REF 12-121604	32 spool Thread Stand 32 spools, Fits drawers & shelves or can be wall mounted. Keep sewing thread tidy and organized. Holds both large and small spools. Accepts most common size threads including : Gutermann 100, 200, 500, 1000 meters, Metrosene 100, 274, 500 meters, Habee Savers 500, 1000 meters, Coats 500 & 1000 meters, QA 500 & 1000 m.	1200PCS	30CTNS	USD0.740/PC	USD888.00
Booth:40746	TPU strape	8KGS	1CTNS	USD6.375/KG	USD51.00
Booth:3083	Metal silver handle	530KGS	1CTNS	USD0.176/KG	USD93.02
Booth:27857	Diamond zipper 20/70cm	1800PCS	1CTNS	USD0.800/PC	USD1440.00
Booth:28313	Diamond Braid	482PCS	10CTNS	USD27.180/PC	USD13100.76
Booth: 28335	Iron diamond braid	15PCS	1CTNS	USD36.940/PC	USD554.10
Booth: 27508	Braid (diamond)	50PCS	1CTNS	USD29.100/PC	USD1455.00
Booth: 28292	DMC IRON BEADS	585BAGS	3CTNS	USD1.850/BAG	USD1082.25
bOOTH: 28291	Plastic iron bead	20BAGS	1CTNS	USD2.900/BAG	USD58.00
Booth: 27564	Shoulder Pad	40000PAIRS	50CTNS	USD0.070/PAIR	USD2800.00

# 科源控股有限公司

## KY HOLDINGS LIMITED

10/F., INT'L BLDG(E), 369 SHUANGXI WEST ROAD JINHUA ZHEJIANG CHINA

### CARGO LIST

INV.NO: KY20130515-001

Marks&Nos.	Description	Quantity	Package	Units Price	Amount
					FOB NINGBO,CHINA
	freight charge for shoulder pad	1PAIRS	CTNS	SD170.000/PAIR	USD170.00
Booth: 13544	LED lamp	30PCS	1CTNS	USD12.500/PC	USD375.00
REF 12-F550	Blister and card	5000SETS	4CTNS	USD0.070/SET	USD350.00
BOOTH YANG	Gift box from Yang	4PCS	1CTNS		
BOOTH KY	cooker	1PCS	1CTNS		
BOOTH KY 9KGS	rice and tea	20KGS	1CTNS		
BOOTH KY 10KGS	machine made charcoal	18KGS	2CTNS		
REF PRINTING BAG	Printing bag	20000PCS	2CTNS	USD0.025/PC	USD500.00
	Mould charge for printing bag	1SETS	CTNS	JSD300.000/SET	USD300.00
REF 170X260	WHITE HEAD BAG 170X260MM	6000PCS	1CTNS	USD0.040/PC	USD240.00
	FUR FABRIC SAMPLES	6PCS	3CTNS		
CS/122578PCS/4000CARDS/13000M/576KGS/48600PAIRS/16001SETS/1800PCS/6PCS/2400PCS			403CTNS		USD53614.47

SAY TOTAL U.S.DOLLARS FIFTY-THREE THOUSAND SIX HUNDRED AND FOURTEEN AND CENTS FORTY-SEVEN ONLY.

KY HOLDINGS LIMITED  
10/F., INT'L BLDG(E), 365 SHUANGXI WEST  
ROAD JINHUA ZHEJIANG CHINA

B13C02814

Shipper's Ref

Consignee  
TO ORDER



**ENSIGN FREIGHT (CHINA) LTD.**  
as the Carrier

LICENSED NVOC NO.: MOC-NV00151

Notify Party  
ASSABEAN SA  
ZONING INDUSTRIEL DU ROTON RUE  
DU ROTON NO 32 6240 PARCIENNES  
BELGIQUE (BELGIUM)

Place of receipt NINGBO	Port of loading NINGBO	Pre-Carriage By	
Vessel CSCL LONG BEACH/V.0067W	Port of discharge ANTWERP	Place of delivery ANTWERP	Number of Original B/L THREE (3)

Marks & numbers	Number and kind of packages	Description of goods	Gross Weight	Measurement
ASSABEAN SA	403 CARTON(S)	SHIPPER'S LOAD & COUNT & SEAL 1 X 20' CONTAINER S.T.C.: PRINTING CARD 100%POLYESTER SWEING THREAD SHOULDER PADS KNITTING NEEDLES WOVEN LABELS "ALL DESTINATION LOCAL CHARGES ARE FOR ACCOUNT OF CONSIGNEE"	4355.00 KGS	22.610 CBM

ORIGINAL

CONTAINER NO.	SEAL NO.	SIZE	MOVEMENT	PKG UNIT	KGS	CBM
TEMU3858431	S140009	20'	CY/CY	403 CARTON(S)	4,355.00	22.610

FREIGHT COLLECT SHIPPED ON BOARD DATE 26 May 2013

TOTAL: ONE (1) x 20' CONTAINER(S) ONLY

According to the declaration of the Shipper

Freight payable at  
DESTINATION

RECEIVED by the Carrier the goods as specified above in apparent good order and condition unless otherwise stated, to be transported to such place as agreed, authorised or permitted herein and subject to all the terms and conditions appearing on the front and reverse pages of this Bill of Lading to which the Merchant agrees by accepting this Bill of Lading, and local privileges and customs notwithstanding.  
The particulars given above are according to the declaration of the Shipper and the weight, measure, quantity, condition, contents and value of the goods are unknown to the Carrier. One (1) original Bill of Lading must be surrendered duly endorsed in exchange for the goods or delivery order. In WITNESS whereof one (1) original Bill of Lading has been signed if not otherwise stated above, the same being accomplished, the other(s), if any, to be void. The contract evidenced by this Bill of Lading is governed by the laws of the Hong Kong Special Administrative Region. Any claim or dispute must be determined exclusively by courts in Hong Kong Special Administrative Region and no other court.

Freight & Charges  
FREIGHT COLLECT AS ARRANGED

For delivery of goods please apply to:  
ESTRON-WATSON LOGISTIC BVBA  
BOERENDIJK 27  
B-2180 EKEREN/ ANTWERPEN BELGIUM  
POSTAL CODE: 2180  
TEL: 3236120810 FAX: 3235426510

Place and date of issue  
NINGBO 26 May 2013

Stamp / signature of the Carrier or its agent  
ENSIGN FREIGHT (SHANGHAI) LTD  
NINGBO BRANCH

Excess Limit Declaration : Refer to Clause 15 on reverse side

AS AGENT FOR CARRIER.

S/N: EC 0099614